

## النهاية في غريب الأثر

{ ترب } ( س ) فيه [ اِحْتَبُوا في وجوه المداحين التراب ] قيل أراد به الردّ والخيبة كما يقال للطالب المردود والخائب : لم يحصل في كفه غير التراب وقريب منه قوله صلى الله عليه وسلم [ وللعاهر الحَجَر ] . وقيل أراد به التراب خاصّة واستعمله المِقْدَاد على ظاهره وذلك أنه كان عند عثمان فجعل رجُل يُثْنِي عليه وجعل المِقْدَاد يَحْتَبُوا التراب في وجهه فقال له عثمان : ما تفعل ؟ فقال : سمعتُ رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول [ اِحْتَبُوا في وجوه المداحين التراب ] وأراد بالمداحين الذين اتَّخَذُوا مدح الناس عادة وجعلوه صناعة يَسْتَأْكِلُونَ به الممدوح فأما مَنْ مَدَحَ على الفعل الحسن والأمر المحمود تَرَّغيباً في أمثاله وتَحْرِيفاً للناس على الاقتداء به في أشباهه فليس بمداح وإن كَانَ قد صار مادحاً بما تكلم به من جميل القول .  
- ومنه الحديث الآخر [ إذا جاء مَنْ يَطْلُبُ ثَمَنَ الكلب فامْلأْ كَفَّهَ تُرَاباً ] يجوز حملُه على الوجهين .

( ه ) وفيه [ عَلَيْكَ بِذَاتِ الدِّينِ تَرَبَّتْ يَدَاكَ ] تَرَبَّ الرَّجُلُ إذا افْتَقَرَ أَي لَصِقَ بِالتُّرَابِ . وَأَتْرَبَ إِذَا اسْتَغْنَى وهذه الكلمة جارية على ألسنة العرب لا يُريدون بها الدعاء على المُخاطَب ولا وُقُوع الأمر به كما يقولون قاتله الله . وقيل معناها لله دَرٌّ . وقيل أراد به المَثَلُ لِيَرِي المأمُورُ بذلك الجدَّ وأنه إن خالفه فقد أساء . وقال بعضهم هو دُعَاء على الحقيقة فإنه قد قال لعائشة رضي الله عنها : تَرَبَّتْ يَمِينُكَ لأنه رأى الحاجة خيراً لها والأوّل الوجه ويَعْضُدُهُ قوله :  
( ه ) في حديث خزيمة [ أَنْعِمِ صَبَاحاً تَرَبَّتْ يَدَاكَ ] فَإِنَّ هَذَا دُعَاءٌ لَهُ وَتَرَّغِيبٌ فِي استعماله ما تقدّم الوصيّة به ألا تَرَاهُ قَالَ أَنْعِمِ صَبَاحاً ثُمَّ عَاقَبَهُ بِتَرَبَّتْ يَدَاكَ . وكثيراً تَرَدَّدَ للعرب ألفاظ ظاهريها الِذَمُّ وإنما يُريدون بها المدح كقولهم : لا أَبَ لك ولا أمّ لك وهوت أمّهُ ( أنشد الهروي وهو في اللسان لكعب بن سعد الغنوي يرثي أخاه :

هوت أمّهُ ما يبعثُ الصبح غادياً ... وماذا يؤدّي الليلُ حين يؤوبُ .

قال : [ فظاهره أهلكه الله . وباطنه لله دره . وهذا المعنى أرادهُ الشاعر في قوله :

رَمَى اللهُ فِي عَيْنِي بُثَيْنَةَ بالقذى ... وفي الغُرِّ من أنيابها بالقوادح .

أراد : لله درها ما أحسن عينيها . وأراد بالغرّ من أنيابها : سادات أهل بيتها ( ولا أرض لك ونحو ذلك .

( س ) ومنه حديث أنس [ لم يكن رسول الله صلى الله عليه وسلم سيّابا ولا فحّاشاً ] كان يقول لأحدنا عند المُعاتبة : تَرَبَّ جَبِينُهُ [ قيل أراد به دُعَاء له بكثرة السُّجود .

( س ) فأما قوله لبعض أصحابه [ تَرَبَّ نَحْرُكَ ] فقُتِل الرجل شهيدا فإنه محمول على ظاهره .

- وفي حديث فاطمة بنت قيس [ وأما معاوية فرجُل تَرَبُّ لا مالَ له ] أي فقير .

( س ) وفي حديث علي [ لئن ولّيتُ بَدَنِي أَمَيَّةَ لَأَنْفُضَنَّ هُمْ نَفْضَ الْقَصَّابِ التَّرَابِ الوَدِمَةِ ] التَّرَاب جمع تَرَبُّ تخفيف تَرَبُّ يريد اللُحُوم التي تعفّرت بسُقوطِها في التَّرَاب والوَدِمَةِ المُنْقَطِعة الأودامِ وهي السُّيُور التي يُشَدُّ بها عُرى الدلو . قال الأصمعي : سألت شُعبة ( الذي في اللسان : سألت شعبة . . . فقال : ) عن هذا الحرف فقلت : ليس هو هكذا إنما هو نَفْضُ الْقَصَّابِ الوَدِمَةِ التَّرَبَّة وهي التي قد سقطت في التَّرَاب وقيل الكُرُوش كلها تسمى تَرَبَّة لأنها يحصل فيها التَّرَاب من المَرْتع والودمة التي أُخْمِل باطنُها والكُرُوش وَدِمَةٌ لأنها مُخْمَلَةٌ ويقال لخمّلها الوَدِم . ومعنى الحديث : لئن ولّيتُهم لأطَهَّ رِزْقَهُم من الدَّيْنَسِ ولأطَيَّبَ دِيْنَهُم بعد الخبث . وقيل أراد بالقصَّاب السَّيْهَ والتَّرَاب أصل ذِرَاع الشاة والسَّيْعُ إذا أخذ الشاة قَبِض على ذلك المكان ثم نفضها .

( ه ) وفيه [ خَلَقَ اللهُ التُّرْبَةَ يوم السبت ] يعني الأرض . والتُّرْبُ والتُّرَابُ والتُّرْبَةُ واحدٌ إلاَّ أنهم يُطْلَقون التُّرْبَةَ على التَّأنيث .

- وفيه [ أَتَرَبُّوا الكتابَ فإنه أَنْجَحَ لِلحاجة ] يقال أَتَرَبُّتُ الشَّيْءَ إذا جَعَلْت عليه التراب .

- وفيه ذكر [ التَّرَبَّة ] وهي أعلى صدر الإنسان تحت الذَّقَن وجمعها التَّرَائِبُ . ( س ) وفي حديث عائشة رضي الله عنها [ كُنَّا بَتُرْبَانِ ] هو موضع كثير المياه بيْنه وبين المدينة نحو خمسة فراسخ .

- وفي حديث عمر رضي الله عنه ذكر [ تُرْبَةَ ] وهو بضم التاء وفتح الراء : وَادٍ قَرِبَ مَكَةَ على يومين منها